保腎首在固精

▲▲恭頌 超超常醫生 遺精散之靈效

▲▲弟患遺精於今數年每因商務勞神夢遺盜密受病日久行動無力日頻于危險無奈醫約空費難收效果近蒙華文日報司理張玉堂先生介紹購超超常醫生所製（遺精散）服用果能葯到病除應驗如神特將實情拠露俾同病求葯者得以知津而問焉

旅美國大埠開平駟頭儒良里 胡高恭頌

▲▲有遺精病者請鑒

旅美國大埠開平駟頭儒良里 劉子升代白

▲▲遺精求藥首一功

旅美國嘉省順市赦免回開平縣區村人 周瑞璞恭頌

▲▲遺精醫藥獨得其秘

吾姪神輔年纔弱冠未有家室到美兩年病患遺精日見其肌瘦面黃精神疲弱多方調理全無效果迫得將病狀商於超超常先生據超先生覆函謂要先服（夜夢遺精散）以治其標兼服（培元益眞丸）以固其本雙方并行收效較爲應驗云云如命遵行卒能大奏膚功弟感激無涯恭頌數言以彰盛德

旅赤市省打鉾士埠開平縣茅崗下洞村 周新民僧侄神輔 恭頌

▲▲興陽有藥此中求

弟前嘗生南洋、受傷鋸碳、因撞涼過多、初起發冷、轉患脚氣、回家治理、幸亦安全、但是面黃唇白、時形虛弱、轉瘁英國、日操園工、飲茶太多、每到晚間、兩足凍冷、腰脊刺痛、陽事不舉、尿有餘滴、料必腎虧之所致也、久聞超超常先生妙醫腎病、特將情奉節告、接其覆函、并丸單一張、指明（興陽煖腎丸）之妙用、弟因受病日久、遵服兩料、果然腎氣充滿、喜出望外、今日復爲偉男者、皆賴超醫生之賜也

▲▲▲固精健腎藥妙醫名

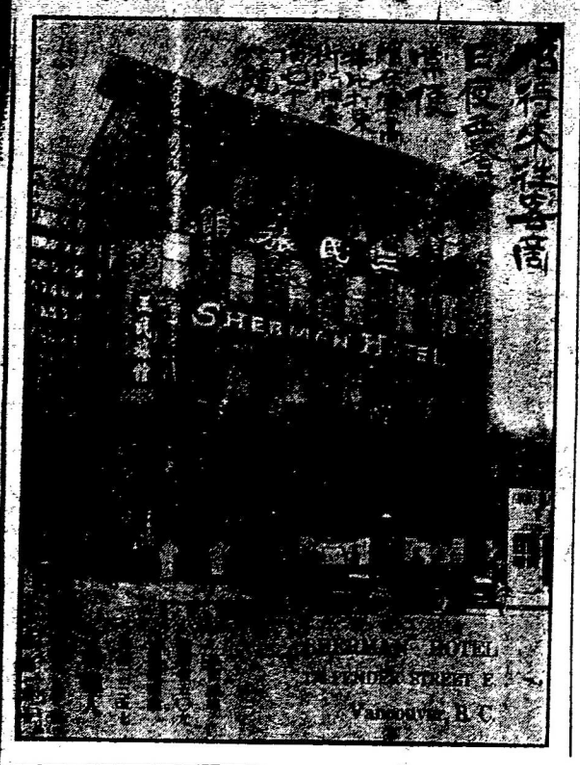
旅英國滿地可埠新會縣七堡鄉人李 式謙恭頌

旅美國未士失巷高雪士打卑寓邑塘堡鄉人 阮利慶頌

●夜夢遺精散 每盒三元 ●虛濁健腎丸 每盒五元
●培元益眞丸每料十元半料五元 ●疔毒消防丸每鐘二元
（郵費）美國一毫貳 各國二毫五 買者自理

趙超常醫生館設美國大埠問症取藥照下開函 Chu C. Shong 845 Clay St. San Francisco, Cal.

（三民大旅館）



▲▲華友注意 接裝水喉

本號專接修整水龍喉幷裝冷熱水喉等工精價廉如蒙賜顧予一到勘看即能估價決無過取儘在寄士定街東端門牌一百二十九號 西人布朗啓

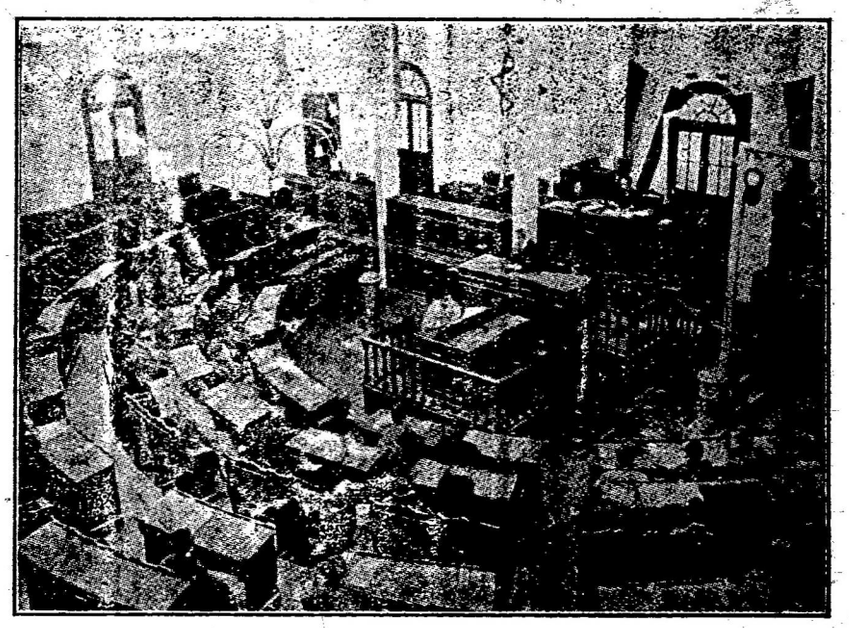
▲（喊線矢磨七七〇） Plumbing & Heating W. A. Brown
Phone Sey. 770 239 Hastings. East

企林文大衣裳舖

"HOME OF HART, SCHAFFNER & MARX CLOTHES"
CLAIJAN'S LIMITED
153 HASTINGS ST. W.

本号是雲埠中最太之男子小童衣裳舖 啓者本公司自置最新式自由快車專載客
現已新到新式童子成套衣裳按價優平 商遊車或往來各處晝夜利便價亦從廉同
每套由五元至十五元汗衫窄吉凡屬身 蒙賜顧請電話來
穿之物皆備華友光顧優禮歡迎 ▲電話（喊線）四二八五
▲本舖在喜市定街西門牌一百五十三号 ▲專載往三藩埠記門口車站中華自由快車公司 謹啓
▲舖在喜市定街西門牌一百五十三号 本店主人披露

中華民國參議院之內容



▲睇 ▲睇 ▲睇

議院之設代表民意直達下情共和之義踰規齊彼武夫恣睢原圖供覽思待志乘議

至強提經

腎臟構造之關繫 兩腎羣眷而生。甚系下通膀胱。直通頭顱。為體魄強弱之所因。為宗祧前途之所繫也。

腎臟虧損之病狀 遺精漏精。耳鳴眼花。陽痿乏力。睡眷刺痛。夜多小便。尿後反滴。兼陳陰汙。

三鞭補腎丸之配料 用鹿鞭海狗三鞭。仍加鹿肥魚鰾龜膠各種生精健腎之葯。親自請伴監工為丸

三鞭補腎丸之介紹 英羣新寧西村人 黃毓卿 新寧西村人 譚樹庭 開平大漢人 謝玉麟 開平人

三鞭補腎丸之價值 生料貳拾元 半料壹拾元 半料五元 半料貳元 （郵費）美國七毫 各國壹毫 買者自理

▲各埠代理▼

▲紐約埠杏林春 廣信昌 廣和昌 ▲波士頓埠永盛隆 ▲市卡古埠永安 ▲舍路埠廣德號 ▲羅省永隆 ▲砵崙利生和 黎子貞醫生 ▲古巴亞灣埠華文商報

KAYSANG COMPANY 843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL

總發行所 金山大埠金華街門牌八百四十一號 奇生行 代售處 溫哥華廣東街 生隆棧

Sang Lung Jan 22 Canton St, Vancouver B.C.